



REPUBLIKA E KOSOVËS REPUBLIC OF KOSOVA	OPSTINA VUCITRAN MUNICIPALITY VUCITRAN
Nr./No. 546 / 17	
Data/Date 02.05.2017	
VUCITRAN - VUCITRAN	



**REPUBLIKA E KOSOVËS**  
REPUBLIC OF KOSOVA/REPUBLIKA KOSOVA  
**KOMUNA VUSHTRRI**  
VUSHTRRI MUNICIPALITY /OPSTINA VUCITRAN

Në bazë të nenit 11 dhe 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr. 03/L-040, dhe nenit 4, dhe neni 10 të Ligjit për Shpronësimin e Pronës së Paluajtshme, Nr. 03/L-139 me ndryshimet dhe plotësimet e Ligjit Nr.03/L-205 të datës 28.10.2010, si dhe nenit 67 "g" të Statutit të Komunës, Kryetari i Komunës si organ shpronësues me datën 02.05.2017 merr këtë:

## VENDIM PRELIMINAR

### Neni 1.

**KONSTATOHET** se janë përmbushur kushtet e përcaktuara në nën-paragrafët 1.1 deri 1.4, paragrafi 1 i nenit 4 të Ligjit për Shpronësimin e Pronës së Paluajtshme, Nr. 03/L-139 me ndryshimet dhe plotësimet e Ligjit Nr.03/L-205 të datës 28.10.2010, për shpronësimin e pronës së paluajtshme për qëllim të përfitimit të ligjshëm publik-realizimi i projektit për ndërtimin e sheshit në qytetin e Vushtrrisë, Komuna Vushtrri, për pjesën e ndërtesës-lokalit i cili gjendet në ndërtesën e administratës komunale si në vijim:

- O-70202016-06006-0-70-1-3-0, pjesë e ndërtesës-lokal në sipërfaqe prej 60m<sup>2</sup>, nga sipërfaqja e përgjithshme prej 60 m<sup>2</sup>, ZK-Vushtrri, me pronar (qira mbajtje për 99 vite) në pjesë ideale 1/1 Ndërmarrja e Re Zyra e Jugobankës Vushtrri Sh.P.K me seli në Vushtrri, përfaqësuar nga Izet Maliqi nga Vushtrria, rr. "G.J.K. Skënderbeu", Komuna Vushtrri.

### Neni 2

Brenda 5 ditëve të punës pas miratimit të këtij vendimi, do të njoftohet me vendimin preliminar pronari/zotëruesi i interesit të pronës e cila do të shpronësohet.

### Neni 3

Brenda 10 ditëve të punës pas miratimit, vendimi preliminar do të shpallet në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës dhe në Gazetën ditore "Kosova Sot" në Kosovë.

### Neni 4

Kundër këtij vendimi mund të paraqitet ankesë brenda 15 ditëve pas hyrjes në fuqi, në Gjykatën Themelore në Mitrovicë-Dega në Vushtrri, konform nenit 35 par 3 të Ligjit për

Shpronësimin e Pronës së Paluajtshme, Nr. 03/L-139 me ndryshimet dhe plotësimet e Ligjit Nr.03/L-205 të datës 28.10.2010. Ankesa mund të paraqitet nga pronari ose zotërues i interesit në pronën e prekur nga ky vendim. Në të njëjtën ditë në të cilën dorëzohet ankesa në Gjykatë, parashtruesi i ankesës duhet që menjëherë dhe drejtpërdrejt të dorëzoj në zyrën ligjore të organit shpronësues (Komunës së Vushtrrisë) 5 (pesë) kopje të sakta dhe të plota të ankesës, duke përfshirë të gjitha dokumentet përcjellëse që e arsyetojnë ankesën.

#### **Neni 6**

Vendimi hyn në fuqi ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare dhe në Gazetën ditore "Kosova Sot" në Kosovë.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku



REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVO	
KOMUNA E VUSHTRRIË - ОПШТИНА ВУШТРИ	
№ Nr / No	547/17
№ Vaj / No. of	
Data / Datum	02.05.2017
VUSHTRRI - ВУШТРИ	



REPUBLIKA E KOSOVËS  
KOMUNA VUSHTRRI

Bazuar në nenin 13 dhe 58 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040, nenin 11 të Ligjit për Shpronësimin e Pronës së Paluajtshme Nr.03/L-139 me ndryshimet dhe plotësimet e bëra me Ligjin Nr.03/L-205, dt. 28 tetor 2010, dhe nenin 67 "g" të Statutit të Komunës, Kryetari i Komunës, me datën 02.05.2017, merr këtë:

VENDIM PËRFUNDIMTAR

1. Miratohet shpronësimi për interes publik, realizimin e projektit për ndërtimin e pusetave për nevojat e fabrikës së ujit në fshatin Balinc, Komuna e Vushtrrisë, të pronës të paluajtshme si në vijim:
  - P-73, tabela 111, fletëtreguesi 54, në sipërfaqe prej 555 m<sup>2</sup>, nga sipërfaqja e përgjithshme prej 6695 m<sup>2</sup>, ZK-Akrashticë, me pronar në pjesë ideale 1/1 Hatigje Morina (e veja e Ajetit) nga Akrashtica, Komuna Vushtrri.
2. Për pronën e shpronësuar, do të paguhet kompensimi në emër dhe llogari të pronarit të cekur në nenin 1 të këtij Vendimi, apo zotëruesit të interesit, në bazë të akt vlerësimeve të Ministrisë së Financave – Departamentit të Tatimit në pronë dt.06.01.2017.
3. Akt vlerësimi është pjesë përbërëse e këtij vendimi dhe i është bashkangjitur në shtojcë.
4. Brenda 2 (dy) viteve nga data e hyrjes në fuqi të këtij vendimi do të paguhet në tërësi shuma e kompensimit për pronën e shpronësuar me këtë vendim.
5. Brenda 5 (pesë) ditëve të punës pas miratimit të këtij vendimi, i njëjti i dërgohet personit prona e të cilit është shpronësuar.
6. Brenda 10 (dhjetë) ditëve të punës pas miratimit të këtij vendimi, i njëjti do të shpallet në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës dhe në një gazetë me tirazh më të madh në Kosovë.

7. Për zbatimin e këtij vendimi do të kujdesen: Drejtoria për Buxhet dhe Financa dhe Drejtoria për Gjeodezi Kadastër dhe Pronë në Vushtri.
8. Ky vendim hyn në fuqi në ditën e shpalljes në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës dhe në një gazetë me tirazh më të madh në Kosovë.
9. Kundër këtij vendimi mund të paraqitet ankesë brenda 30 (tridhjetë) ditëve kalendarike pas hyrjes në fuqi të të njëjtit. Ankesa paraqitet në Gjykatën Themelore në Mitrovicë- dega në Vushtri dhe ka të bëjë vetëm me kundërshtimin e shumës së kompensimit të përcaktuar me këtë vendim. Në të njëjtën ditë në të cilën dorëzohet ankesa në Gjykatë, parashtruesi i ankesës duhet që menjëherë dhe drejtpërdrejt të dorëzoj në zyrën ligjore të organit shpronësues (Komunës së Vushtrrisë) 5 (pesë) kopje të sakta dhe të plota të ankesës, duke përfshirë të gjitha dokumentet përcjellëse që e arsyetojnë ankesën.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku

REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVO  
KOMUNA E VUSHTRRIË - OPŠTINA VUČITRIN

RZ No. / Br. 556/17

No. i lq. / Ds. nr. \_\_\_\_\_

Data / Ditore: 02. 05. 2017

VUSHTRRI - VUČITRIN



REPUBLIKA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI

Kryetari



Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040, nenin 67 "g" të Statutit të Komunës, si dhe propozimit të Komisionit për vlerësim të automjetit zyrtar të komunës, Kryetari i Komunës merr këtë:

#### V E N D I M

1. Lejohet tjetërsimi i automjetit zyrtar të komunës në punëtorinë e SHMT "Lutfi Musiqi" në Vushtri, për nevoja të kësaj shkolle – punë praktike për nxënësit e drejtimit Automekanik.
2. Të dhënat për automjetin: Targa 02Z-14-27, prodhuesi Suzuki, Tipi Vitara, Viti i prodhimit 2000, nr. i identifikimit VSEETW03VNX202744.
3. Për zbatimin e këtij vendimi do të kujdeset: Shefi i Autoparkut të komunës dhe Drejtori i SHMT "Lutfi Musiqi" në Vushtri.
4. Vendimi hyn në fuqi në ditën e nënshkrimit.
5. Vendimi ju dërgohet: Shefit të Autoparkut të komunës, Drejtorit të SHMT "Lutfi Musiqi" në Vushtri dhe Arkivit të Sekretarisë.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku

REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA SËDORIT  
KOMUNA E VUSHTRRI - OPÇTINA VUÇITRAN

Nr. Nr./tit. 558/17

Nr. i Gj./Dok. nr.

Data / Datum 03.07.2017

VUSHTRRI - VUÇITRAN



REPUBLIKA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI  
Kryetari



Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040 dhe nenin 67, "g" të Statutit të Komunës, Kryetari i Komunës merr këtë:

V E N D I M  
PËR FORMIMIN E GRUPIT PUNUES

1. Me këtë vendim formohet grupi punues për administratë – për sektorin e zyrës pritëse, për bashkëpunim me Komunën Vaxjo – Suedi, në këtë përbërje:
  - 1.1 Fatmir Feka, kryesues i grupit
  - 1.2 Bekim Selmani, anëtar
  - 1.3 Sabri Xhaferi, anëtar
  - 1.4 Hadika Abdurrahmani, anëtar
  - 1.5 Liridon Lahu, anëtar
  - 1.6 Blerim Zhabari, anëtar
2. Vendimi hyn në fuqi në ditën e nënshkrimit.
3. Vendimi i dërgohet: Anëtarëve të grupit punues dhe arkivit të sekretarisë.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku

REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVO  
KOMUNA E VUSHTRISË - OPŠTINA VUČITRIN

02 Nr. / Dr. 585 / 17

Nr. / Fig. / Dr. / st. \_\_\_\_\_

Data / Datum 10. 05. 2017

VUSHTRRI - VUČITRIN



**USAID**  
NGA POPULLI AMERIKAN  
OD AMERIČKOG NARODA



**MEMORANDUM I MIRËKUPTIMIT  
(MM)**

**NË MES TË**

**AGJENCISË SË SHTETEVE TË BASHKUARA PËR ZHVILLIM NDËRKOMBËTAR  
(USAID)**

**DHE**

**KOMUNËS SË VUSHTRISË**

**LIDHUR ME PROJEKTIN PËR KOMUNA TRANSPARENTE, EFEKTIVE DHE  
LLOGARIDHËNËSE (TEAM)**

**DUKE PASUR PARASYSH** se synimi i Misionit të Agjencisë së Shteteve të Bashkuara për Zhvillim Ndërkombëtar (USAID) në Kosovë, përmes partnerit të saj zbatues DAI Global LCC (DAI), është që të bashkëpunojë me komunën e Vushtrisë (Komuna) (secilës i referohemi si Palë, dhe kolektivisht Palët) për të zhvilluar dhe për të vënë në funksion një model për komuna

#### 4. VEPRIMET E USAID-it

USAID-i, përmes partnerit të saj zbatues DAI, synon që t'i ofrojë Komunës mbështetjen e mëposhtme:

- **Asistencë të përshtatur teknike** që ofrohet përmes mentorimit dhe trajnimit në vend të punës lidhur me ciklin e prokurimit, përfshirë planifikimin e projektit, dizajnimin dhe dokumentimin e projektit, planifikimin e kërkesave për oferta, tenderimin, vlerësimin e ofertave, dhënieën e kontratave, kontabilitetin dhe auditimin, përpilimin dhe menaxhimin e kontratave, e-informatat, e-ofertimin, e-tenderimin, dhe të gjitha fushat e tjera të ciklit të prokurimit, duke krijuar në këtë mënyrë mekanizma mbrojtës kundër korrupsionit gjatë gjithë procesit.
- **Ndërtim të kapaciteteve** për rritjen e transparencës komunale, forcimin e zyrave komunale të prokurimit për të përdorur sistemin e prokurimit elektronik (e-prokurimin), ndërtimin e kapaciteteve të monitorimit, vlerësimit dhe raportimit të komunave mbi prokurimin, rritjen e kapaciteteve për kodet e etikës dhe masat e veçanta kundër korrupsionit për zyrtarët e prokurimit, dhe/ose për nevojat e tjera prioritare të identifikuara në planet e zhvillimit të kapaciteteve komunale.
- **Trajnim** bazuar në analizën e nevojave për trajnim që do të përfshijë trajnimin për e-prokurim për të gjithë zyrtarët e prokurimit, sektorin privat dhe OSHC-të, zyrat e auditimit të brendshëm, si dhe trajnimin e ndërmjetëm dhe të avancuar të prokurimit, duke mbuluar tema të tilla si prokurimet me vlerën më të mirë, trajnimet për menaxhimin e ndryshimeve për kryetarët e komunave dhe krerët e departamenteve të prokurimit, informimi dhe komunikimi publik, komunikimi dhe angazhimi i mediave, angazhimi i shoqërisë civile, etika, integriteti i qeverisë, transparenca, dhe prioritetet e tjera të identifikuara në planet e zhvillimit të kapaciteteve komunale.
- **Rritjen e mbështetjes, bashkërendimit, dhe bashkëpunimit** me subjektet e nivelit qendror (siç janë Komisioni Rregullativ i Prokurimit Publik, Organi Shqyrtues i Prokurimit, Ministria e Financave, Agjencia Kundër Korrupsionit, Zyra Kombëtare e Auditimit, Njësia Qendrore e Prokurimit, Njësia e Harmonizimit të Auditimit të Brendshëm, etj.) që janë të rëndësishme për mbështetjen, monitorimin dhe ofrimin e mbikëqyrjes së komunave në fushën e prokurimit, duke përfshirë e-prokurimin, menaxhimin financiar, auditimin, dhe menaxhimin e burimeve njerëzore.
- **Rritjen e kapaciteteve të organizatave të shoqërisë civile në nivel kombëtar dhe lokal** për të monitoruar komunat, në fushat si prokurimi dhe rekrutimi, duke përdorur dhe analizuar informatat që janë të disponueshme publikisht për të krijuar fletënotime, për të nxjerrë në pah korrupsionin, dhe në përgjithësi, për të hedhur më shumë dritë mbi qeverisjen komunale dhe proceset e prokurimit.
- **Numër të kufizuar të granteve të vogla** për aktivitete të vogla me ndikim të lartë në nivelin komunal që promovojnë transparencën dhe llogaridhënieën. Këto



aktivitete do të kërkojnë një kontribut komunal prej të paktën 20% të vlerës totale të grantit.

## 5. VEPRIME E KOMUNËS

Nga ana e saj, Komuna synon:

- **T'ia mundësojë qasjen** stafit të DAI-t në drejtoritë komunale, në komisionet e kuvendit komunal, dhe të sigurojë që stafi të marr pjesë dhe të mbështes aktivitetet e projektit TEAM. Kjo përfshin qasjen në të gjitha dokumentet e brendshme komunale sipas nevojës.
- **Të marrë pjesë në programet e trajnimit, në zhvillimin e kapaciteteve, dhe në aktivitetet e asistencës teknike** të organizuara nga partneri zbatues i USAID-it DAI dhe të shpërndajë praktikat më të mira komunale dhe mësimet e nxjerra tek komunitat që janë dhe që nuk janë në fokus.
- **Të inkurajojë bashkëpunimin me kohë të zyrtarëve komunalë** në kryerjen e aktiviteteve të nevojshme, duke siguruar qasje në të gjitha të dhënat dhe informatat e kërkuara.
- **Të zhvillojë dhe të zbatojë planet komunale të punës bashkë me DAI-n** duke vënë në shënjestër nevojat komunale dhe kërkesat për arritjen e suksesit të matshëm.
- **Kontribut komunal** prej të paktën 20 për qind për zbatimin e aktiviteteve të përbashkëta në nivel komunal që promovojnë transparencën dhe llogaridhënien.
- **Të ofrojë një mjedis të favorshëm për stafin e DAI-t** duke caktuar hapësirë të dedikuar në Komunë për specialistin komunal të projektit.

## 6. BASHKËRENDIMI DHE KONSULTIMI

Palët duhet t'i ofrojnë njëra-tjetrës informatat që janë të nevojshme për të mundësuar ofrimin e asistencës së përcaktuar në këtë memorandum dhe për të vlerësuar efektivitetin e asistencës. Palët gjithashtu duhet të takohen periodikisht për të shqyrtuar asistencën e përcaktuar këtu dhe për të shkëmbyer informatat relevante. Çdo çështje në lidhje me interpretimin, administrimin apo zbatimin e këtij Memorandumi të Mirëkuptimit duhet të zgjidhet përmes konsultimit në mes të Palëve.

## 7. DISPOZITAT E PERGJITHSHME

- A. Efekti i MM-së.** Ky MM nuk përbën obligim ligjor apo marrëveshje detyruese dhe nuk përbën obligimin e fondeve nga USAID-i apo nga Qeveria e SHBA-së, dhe nuk nënkupton transferimin e fondeve nga USAID-i te Komuna e Vushtrrisë apo marrje të detyrimeve nga ana e USAID-it. USAID-i obligohet, zotohet, shpenzon fondet dhe kryen punët në pajtim me ligjet dhe rregulloret e aplikueshme të Shteteve të Bashkuara.

- B. Instrumentet e palës së tretë dhe disponueshmëria e fondeve.** Me qëllim të ofrimit të asistencës së përshkruar në këtë MM, USAID-i mund të hyjë në kontrata dhe instrumente të tjera me palë publike dhe private, përfshirë DAI Global LLC, ashtu si e konsideron të udhës USAID-i. Këto janë instrumente, që pasi të ekzekutohen plotësisht, do të përbëjnë detyrime ligjore për USAID-in. Tërë asistenca dhe puna e USAID-it sipas këtij MM varen nga disponueshmëria e fondeve dhe marrëveshja e mëtejshme në mes të USAID-it dhe palëve të tilla publike e private lidhur me ofrimin e asistencës së tillë. Meqë asistenca dhe veprimet e USAID-it nga kjo marrëveshje mund t'i nënshtrohen instrumenteve të tjera të tilla detyruese, në rast të ndonjë konflikti në mes të termave të atyre instrumenteve dhe kushteve në këtë MM, do të mbizotërojnë termat e instrumenteve tjera. Asnjë palë e tretë nuk mund të kërkojë të drejta në bazë të instrumenteve të tilla si palë e tretë përfituese, edhe nëse ajo palë e tretë mund të përfitojë nga asistenca e ofruar nga cilido instrument i tillë.
- C. Publiciteti.** Palët duhet t'i japin publicitetin e duhur asistencës së përcaktuar këtu si program në të cilin ka kontribuar USAID-i. Ky publicitet përfshin shenjëzimin e mallit, të punishteve të ndërtimit dhe objekteve të ndërtuara sipas udhëzimit nga USAID-i. Palët synojnë të bashkëpunojnë në publikimin e rezultateve të aktiviteteve në pajtim me këtë MM në mënyrë të duhur dhe në përputhje me rregullat e USAID-it për brendim dhe shenjëzim, të cilat mund të gjenden në: [www.usaid.gov/branding](http://www.usaid.gov/branding).
- D. Marrëdhënia me marrëveshjen bilaterale kornizë.** Çdo asistencë që mund të ofrojë USAID-i do të jetë pjesë e programit të Qeverisë së SHBA-së për ndihmë për Kosovën në bazë të Marrëveshjes për Bashkëpunim Ekonomik dhe Teknik në mes të Qeverisë së Shteteve të Bashkuara të Amerikës dhe Qeverisë së Republikës së Kosovës të datës 29 mars 2012, dhe Marrëveshjes së ndryshuar dhe të ri-theksuar për ndihmë në mes të Shteteve të Bashkuara të Amerikës dhe Republikës së Kosovës të datës 2 shtator 2010, e ndryshuar më pastaj, dhe i nënshtrohet kushteve dhe termave të këtyre Marrëveshjeve, përfshirë edhe dispozitat për lirim nga tatimet dhe detyrimet doganore.
- E. Shqyrtimi dhe pezullimi i Marrëveshjes.** Gjatë rrjedhës së projektit TEAM, Palët do të koordinojnë dhe bashkëpunojnë ngushtë me njëra-tjetrën. Bashkërendimi dhe bashkëpunimi i tillë do të përfshijë, ndër të tjera, një shqyrtim formal të progresit. Në qoftë se, si pjesë e këtij procesi, Komuna:
1. tregon mungesë të përkushtimit për rezultat të suksesshëm të Planeve komunale të punës të rëna dakord; ose
  2. është gjetur të jetë duke punuar në kundërshtim me ligjet dhe rregulloret në fuqi,
- DAI rezervon të drejtën të pezullojë punën e vet në Komunë dhe do t'ia komunikojë këtë pezullim, me shkrim, Komunës. Rifillimi i punës së DAI-t do të ndodhë pasi Komuna t'i ofrojë DAI-t prova të mjaftueshme, me shkrim, të planit të saj dhe korrigjimit të më pastajmë të çdo defekti apo mangësie që ka çuar në pezullim.
- F. Ndryshimet dhe dhënia fund.** Ky MM mund të ndryshohet apo modifikohet me shkrim nga Palët. Secila Palë mund të ndërpresë pjesëmarrjen në këtë MM duke i dhënë Palës tjetër një njoftim me shkrim prej tridhjetë (30) ditësh.

**G. Data e hyrjes në fuqi dhe kohëzgjatja.** Ky MM hyn në fuqi në datën e nënshkrimit nga Palët dhe mbetet në fuqi deri më 10 janar 2022.

**H. Përfaqësuesit.** Palët do të përfaqësohen nga personat që mbajnë ose janë ushtrues detyre në pozitë e mbajtura nga nënshkruesit e këtij Memorandumi të Mirëkuptimit. Secila Palë, përmes njoftimit me shkrim të palës tjetër, mund të identifikojë përfaqësues tjerë të autorizuar për ta përfaqësuar atë Palë për të gjitha qëllimet, përveç atyre për ekzekutimin e ndryshimeve formale të këtij Memorandumi të Mirëkuptimit. Secila Palë duhet të njoftojë tjetrën me shkrim për ndryshimet e përfaqësuesve të autorizuar.

**I. Gjuha.** Ky MM është përgatitur në gjuhën angleze, shqipe dhe serbe. Në rast të paqartësie apo konflikti në mes të versioneve, do të mbizotërojë versioni në gjuhën angleze.

**NË PRANINË E DËSHMITARËVE,** Palët, secila duke vepruar përmes përfaqësuesit të autorizuar, e nënshkruan këtë Memorandum të Mirëkuptimit në emër të vet dhe e bën efektiv më 10 Maj 2017.

## **AGJENCIA E SHTETEVE TË BASHKUARA PËR ZHVILLIM NDËRKOMBËTAR**

---

**James Hope**  
Drejtor i Misionit/Kosovë

## **KOMUNA E VUSHTRRIË**

---

**Bajram Mulaku**  
Kryetar i Komunës

---

**Shpetim Zhegrova**  
Kryesues i Kuvendit të Komunës



**MEMORANDUM OF UNDERSTANDING  
(MOU)**

**BETWEEN**

**THE UNITED STATES AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT  
(USAID)**

**AND**

**THE MUNICIPALITY OF VUSHTRRI/VUČITRN**

**REGARDING THE TRANSPARENT, EFFECTIVE, AND ACCOUNTABLE  
MUNICIPALITIES (TEAM) PROJECT**

**WHEREAS**, it is the goal of the United States Agency for International Development Mission in Kosovo (USAID), through its implementing partner DAI Global LCC (DAI), to collaborate with the Municipality of Vushtrri/Vučitrn (Municipality) (each a Participant, and collectively Participants) in order to develop and roll out a model for transparent, effective, and

an accountable municipality, engage the central level to address municipal corruption in the procurement process, and enable civil society to track and expose corruption at the municipal level.

**WHEREAS**, it is the objective of USAID, through its implementing partner DAI, to collaborate with the Municipality to increase transparency, effectiveness, and accountability of the Municipality in the area of procurement, e-procurement, financial management, internal auditing, and human resource management; and

**WHEREAS**, it is the objective of the Municipality to collaborate with DAI to improve transparency, effectiveness, and accountability of the municipal procurement process, internal auditing, financial management, and human resource management; and

**NOW, THEREFORE**, the Participants have reached the following understanding:

### **1. PURPOSE**

The purpose of this Memorandum of Understanding (MOU) is to define the guiding principles of the cooperation between USAID, through its implementing partner DAI, and the Municipality, as well as outline the expectations of the two participants. Both USAID, through its implementing partner DAI, and the Municipality are committed to the principals of good governance: rule of law, transparency, accountability, efficiency, effectiveness, responsiveness, inclusion, and citizen participation. Accordingly, the Participants have concluded this Memorandum of Understanding (MOU) to set forth their proposed actions with respect to their support of this purpose.

### **2. BACKGROUND**

USAID has established the Transparent, Effective, and Accountable Municipalities (TEAM) project which is a five-year project designed to support the Government of Kosovo (GoK) in implementing anti-corruption reforms, improving the transparency and accountability of the municipal procurement process in all 38 municipalities of Kosovo, and providing comprehensive assistance to five focus municipalities. TEAM will be implemented by U.S. contractor, DAI Global LLC, to achieve its objective through day-to-day mentoring, training, and coaching and thereby institute systems that will improve the accountability of public funds and expenditures.

### **3. AREAS OF TECHNICAL ASSISTANCE**

USAID's TEAM project will address the needs of the Municipal Administration and Municipal Assembly of Vushtrri/Vučitrn following an assessment based on the Training Needs Gap Analysis which will be facilitated by DAI. The specific assistance to be provided by DAI in its implementation of the TEAM project will be specified in the Municipal Work Plan, which will be agreed upon by the Mayor and the Municipal Assembly Chairperson of Vushtrri/Vučitrn and DAI. The Municipal Work Plan is broadly described in Section 4 of this MOU.

#### 4. USAID ACTIONS

USAID, through its Implementing partner DAI, intends to provide the following support to the Municipality:

- **Customized technical assistance** provided through on-the-job coaching and training regarding the procurement cycle, including project planning, project design and documentation, planning solicitations, tendering, evaluating bids, contract award, accounting and auditing, construction and contract management, e-information, e-sourcing, e-tendering, and all other areas of the procurement cycle, and thereby putting anti-corruption safeguard mechanisms in place throughout the process.
- **Capacity-building** to increase municipal transparency, strengthen municipal procurement offices to use the e-procurement system, build monitoring, evaluation, and reporting capacities of municipalities on procurement, increase capacities on codes of ethics and special anti-corruption measures for procurement officers, and/or other priority needs identified in municipal capacity development plans.
- **Training** based on the Training Needs Gap Analysis will include e-procurement training for all procurement officials, private sector and CSOs, internal audit offices, and intermediate and advanced procurement training, covering topics such as best value procurements, change management training for mayors and procurement department heads, public outreach, communications, and media engagement, civil society engagement, ethics, government integrity, transparency, and other priorities identified in municipal capacity development plans.
- **Increase support, coordination, and collaboration** with the central level entities (such as the Public Procurement Regulatory Commission, Procurement Review Body, Ministry of Finance, Anti-Corruption Agency, National Audit Office, Central Procurement Unit, Internal Audit Harmonization Unit, etc.) that are relevant to supporting, monitoring, and providing oversight to the municipalities in the areas of procurement, including e-procurement, financial management, auditing, and human resources management.
- **Increase capacities of national and local level civil society organizations** to monitor municipalities, in areas such as procurement and recruitment by using and analyzing publically available information to create scorecards, highlight corruption, and generally, shed more light on municipal governance and the procurement processes.
- **Limited number of small grants** for small, high impact, municipal level activities that promote transparency and accountability. These activities will require a municipal contribution of at least 20% of the total value of grant.

## 5. MUNICIPAL ACTIONS

For its part, the Municipality intends to:

- **Facilitate access** of the DAI staff to municipal departments, municipal assembly committees, and ensure staff participates in and supports activities of the TEAM project. This includes access to all internal municipal documents as needed.
- **Participate in training programs, capacity-development, and technical assistance activities** organized by USAID implementing partner DAI and disseminate best municipal practices and lessons learned among its focus and non-focus municipalities.
- **Encourage timely collaboration of municipal officials** in completing required activities, ensuring access to all the data and information required.
- **Develop and implement municipal work plans** together with DAI targeting municipal needs and requirements for achieving measurable success.
- **Municipal contribution** of at least 20 percent for implementation of joint municipal level activities that promote transparency and accountability.
- **Provide an enabling environment for DAI staff** by assigning dedicated space in the Municipality for the project's Municipal Specialist.

## 6. COORDINATION AND CONSULTATION

The Participants are to provide each other with such information as may be needed to facilitate provision of the assistance hereunder and to evaluate the effectiveness of the assistance. The Participants are to also meet periodically to review assistance hereunder and otherwise share relevant information. Any issues concerning the interpretation, administration or implementation of this MOU are to be resolved by consultation between the Participants.

## 7. GENERAL PROVISIONS

- A. Effect of MOU.** This MOU does not constitute a legal obligation or binding agreement or effect an obligation of funds by USAID or the U.S. Government, and it does not contemplate a transfer of funds from USAID to the Municipality of Vushtrri/Vučitrn or assumption of liability by USAID. USAID obligates, commits, and expends funds and carries out operations in accordance with the applicable laws and regulations of the United States.
- B. Third Party Instruments and the Availability of Funds.** In order to provide the assistance described in this MOU, USAID may enter into such contracts and other instruments with public and private parties, including DAI Global LLC, as USAID deems appropriate. It is these instruments, once fully executed, that will constitute legal obligations of USAID. All assistance and undertakings of USAID pursuant to this MOU are subject to the availability of

funds and to further agreement between USAID and such public and private parties regarding the provision of such assistance. Because USAID's assistance and actions herein may be subject to other such binding instruments, in the event of any conflict between the terms of such instruments and the terms of this MOU, the terms of the other instruments prevail. No third party may claim rights under any such instrument as a third party beneficiary even though such third party may benefit from the assistance provided under any such instruments.

**C. Publicity.** Participants are to give appropriate publicity to the assistance hereunder as a program to which USAID has contributed. Such publicity includes marking of commodities, construction sites and constructed facilities as USAID may direct. The Participants intend to cooperate in publicizing the results of the activities pursuant to this MOU in an appropriate manner consistent with USAID branding and marking rules that can found at: [www.usaid.gov/branding](http://www.usaid.gov/branding).

**D. Relation to Framework Bilateral Agreement.** Any assistance USAID may provide would be part of the U.S. Government's program of assistance to Kosovo under the Agreement for Economic and Technical Cooperation between the Government of the United States of America and the Government of the Republic of Kosovo dated March 29, 2012, and the Amended and Restated Assistance Agreement between the United States of America and the Republic of Kosovo dated September 2, 2010, as subsequently amended, and would be subject to the terms and conditions of those Agreements, including provisions related to exemption from taxes and customs duties.

**E. Review and Suspension of Agreement.** During the course of the TEAM project, the Participants will closely coordinate and cooperate with each other. Such coordination and cooperation will include, amongst other things, a formal review of progress. If, as part of this process, the Municipality:

1. demonstrates lack of commitment to the successful outcome of the agreed upon Municipal Work Plans; , or
2. is found to be working in contravention of any applicable laws or regulations,

DAI reserves the right to suspend its work in the Municipality and will communicate said suspension, in writing, to the Municipality. Resumption of DAI's work will occur once the Municipality provides DIA with sufficient evidence, in writing, of its plan and subsequent remediation of any defects or deficiencies that led to the suspension.

**F. Amendments and Termination.** This MOU may be amended or modified in writing by the Participants. Each Participant may terminate its participation in this MOU by giving the other Participant thirty (30) days written notice.

**G. Effective Date and Term.** This MOU is effective as of the date of signature by the Participants and is to remain in effect until January 10, 2022.

**H. Representatives.** The Participants are to be represented by those holding or acting in the offices held by the signatories to this MOU. Each Participant may, by written notice to the





**MEMORANDUM O RAZUMEVANJU  
(MOR)**

**IZMEĐU**

**AGENCIJE SJEDINJENIH DRŽAVA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ  
(USAID)**

**I**

**OPŠTINE VUČITRN**

**O PROJEKTU TRANSPARENTNIH, EFIKASNIH I ODGOVORNIH OPŠTINA (TEAM)**

**IMAJUĆI U VIDU** da je cilj misije Agencije Sjedinjenih Država za međunarodni razvoj na Kosovu (USAID) da, preko svog partnera u realizaciji DAI Global LCC (DAI), saraduje sa Opštinom Vučitrn (u daljem tekstu: Opština) (pojedinačno: Učesnik, kolektivno: Učesnici) u cilju razvoja i uvođenja modela za transparentnu, delotvornu i odgovornu opštinu, da angažuje centralni nivo na rešavanju opštinske korupcije u postupcima nabavke i da omogući civilnom

društvu da prati i otkriva korupciju na opštinskom nivou.

**IMAJUĆI U VIDU** da je cilj USAID-a da, preko svog partnera u realizaciji, DAI, saraduje sa opštinom oko povećanja transparentnosti, efikasnosti i odgovornosti opštine u oblasti nabavke, e-nabavke, finansijskog upravljanja, unutrašnje revizije i upravljanja kadrovskim resursima; i

**IMAJUĆI U VIDU** da je cilj opštine da saraduje sa DAI-em oko povećanja transparentnosti, efikasnosti i odgovornosti u opštinskim postupcima nabavke, unutrašnje revizije, finansijskog upravljanja i upravljanja kadrovskim resursima;

**STOGA, OVIM**, Učesnici postižu sledeće razumevanje:

## **1. SVRHA**

Svrha ovog Memoranduma o razumevanju (MOR) je da se definišu rukovodeća načela saradnje između USAID-a, preko njegovog partnera u realizaciji, DAI, i opštine, kao i da se navedu očekivanja oba učesnika. I USAID, preko svog partnera u realizaciji, DAI, i opština, posvećeni su načelima dobrog upravljanja: vladavina prava, transparentnost, odgovornost, efikasnost, delotvornost, reaktivnost, inkluzija i učešće građana. Sledstveno tome, Učesnici zaključuju ovaj Memorandum o razumevanju (MOR) u cilju određivanja predloženih radnji koje će preduzeti u pogledu davanja podrške u tu svrhu.

## **2. PREGLED**

USAID je uspostavio projekat pod nazivom Transparentne, efikasne i odgovorne opštine (TEAM), što je petogodišnji projekat osmišljen tako da podrži Vladu Kosova (VK) u sprovođenju reformi radi suzbijanja korupcije, unapređenja transparentnosti i odgovornosti u opštinskim postupcima nabavke u svih 38 opština na Kosovu, i da pruži sveobuhvatnu pomoć za pet izabраниh opština. Projekat TEAM realizovaće američki ugovarač, DAI Global LLC, kako bi ostvario njegov cilj kroz svakodnevno mentorstvo, obučavanje i podučavanje, čime bi se uspostavili sistemi koji će povećati odgovornost u oblasti javnih sredstava i potrošnje.

## **3. OBLASTI TEHNIČKE POMOĆI**

USAID-ov projekat TEAM baviće se rešavanjem potreba opštinske administracije i Skupštine opštine Vučitrn nakon procene na osnovu Analize potreba za obukom, a koju će omogućiti DAI. Konkretna pomoć koju će DAI pružati dok radi na realizaciji projekta TEAM, biće precizirana u opštinskom planu rada, koji usaglašavaju gradonačelnik, predsednik Skupštine opštine Vučitrn i DAI. Opštinski plan rada šire je opisan u članu 4. ovog MOR.

## **4. RADNJE USAID-A**

USAID, preko svog partnera u realizaciji, DAI, ima za cilj da opštini pruži sledeću vrstu podrške:

- **Prilagođena tehnička pomoć** koja se pruža u vidu podučavanja na radnom mestu i programa obuke u vezi sa ciklusom nabavke, uključujući planiranje projekta, dizajn i dokumentaciju projekta, planiranje javnih poziva, tendera, ocenu ponuda, dodelu ugovora, obračun i reviziju, upravljanje izgradnjom i ugovorima, e-informisanje, e-izvore, e-tendere i sve druge oblasti ciklusa nabavke, čime će se u proces uvesti mehanizmi zaštite u cilju suzbijanja korupcije.
- **Izgradnja kapaciteta** da bi se povećala opštinska transparentnost, ojačale opštinske službe za nabavku da koriste e-sistem nabavke, da bi se izgradili kapaciteti opština za monitoring, evaluaciju i podnošenje izveštaja u oblasti nabavke, povećali kapaciteti u vezi sa etičkim kodeksom i posebnim merama za suzbijanje korupcije među službenicima za nabavku, i/ili druge prioritete potrebe utvrđene opštinskim planovima za razvoj kapaciteta.
- **Obuka** na osnovu Analize potreba za obukom obuhvatiće program obuke za e-nabavku za sve službenike za nabavku, privatni sektor i OCD, službe za unutrašnju reviziju i programe obuke srednjeg i naprednog nivoa u oblasti nabavke, koji obuhvataju teme kao što su nabavka prema najboljoj vrednosti, obuka o promeni rukovodstva za gradonačelnike i čelnike odeljenja za nabavku, informisanje javnosti, komunikacija i angažovanje medija, angažovanje civilnog društva, etika, integritet uprave, transparentnost i drugi prioriteti utvrđeni opštinskim planovima za razvoj kapaciteta.
- **Unapređenje podrške, koordinacije i saradnje** sa subjektima sa centralnog nivoa (kao što su Regulatorna komisija za javnu nabavku, Organ za reviziju nabavki, Ministarstvo finansija, Agencija za borbu protiv korupcije, Nacionalna kancelarija revizije, Centralna služba za nabavku, Služba za usklađivanje unutrašnje revizije, itd.) koji su bitni za davanje podrške, praćenje i vršenje nadzora u opštinama na polju nabavke, uključujući ovde i e-nabavku, finansijsko upravljanje, reviziju i upravljanje kadrovskim resursima.
- **Podizanje kapaciteta organizacija civilnog društva na nacionalnom i lokalnom nivou** da prate rad opština u oblastima kao što su nabavka i zapošljavanje, preko primene i analiziranja javno dostupnih informacija radi postavljanja ocena, ukazivanja na korupciju i, uopšteno, dodatnog pojašnjavanja opštinskog upravljanja i postupaka nabavke.
- **Ograničeni broj malih grantova** za manje aktivnosti sa velikim uticajem na opštinskom nivou, koje promovišu transparentnost i odgovornost. Za ove aktivnosti biće potrebno učešće opštine sa doprinosom od najmanje 20 % od ukupne vrednosti granta.

## 5. RADNJE OPŠTINE

Sa svoje strane, opština namerava sledeće:

- **Da omogući pristup** za službenike DAI-a opštinskim odeljenjima, odborima Skupštine opštine, kao i da obezbedi da službenici učestvuju i podržavaju aktivnosti projekta TEAM. Ovo obuhvata i pristup svim unutrašnjim opštinskim dokumentima, po potrebi.
- **Da učestvuje u programima obuke, razvoju kapaciteta i aktivnostima tehničke pomoći** koje organizuje USAID-ov partner u realizaciji DAI, te da širi najbolje opštinske prakse i stečene pouke među izabranim opštinama iz ovog projekta, kao i drugim opštinama.
- **Da podstiče blagovremenu saradnju opštinskih službenika** oko izvršenja predviđenih aktivnosti, obezbeđujući pristup svim neophodnim podacima i informacijama.
- **Da izrađuje i primenjuje opštinske planove rada** zajedno sa DAI-em u vezi sa opštinskim potrebama i uslovima za ostvarivanje merljivog uspeha.
- **Da kao opština doprinese** sa najmanje 20 procenata za izvođenje zajedničkih aktivnosti na nivou opštine, koje promovišu transparentnost i odgovornost.
- **Da obezbedi okruženje koje je pogodno za službenike DAI-a** tako što će odrediti poseban prostor u Opštini za opštinskog stručnjaka iz projekta.

## 6. KOORDINACIJA I KONSULTACIJE

Učesnici jedni drugima dostavljaju podatke koji su neophodni da bi se omogućilo pružanje ovim predviđene pomoći i da bi se ocenila delotvornost date pomoći. Takođe, Učesnici se periodično sastaju radi preispitivanja ovim predviđene pomoći, kao i radi razmene bitnih podataka na drugi način. Svaki spor u vezi sa tumačenjem, rukovođenjem ili primenom ovog MOR rešava se u konsultacijama između Učesnika.

## 7. OPŠTE ODREDBE

- A. Dejstvo MOR.** Ovaj MOR ne predstavlja zakonsku obavezu ili obavezujući ugovor, niti ima dejstvo obavezivanja sredstava USAID-a ili Vlade SAD, i ne podrazumeva da USAID Opštini Vučitrn prenosi sredstva, niti da USAID preuzima odgovornost. USAID opredeljuje, namenjuje i deli sredstva i izvršava poslove u skladu sa važećim zakonima i propisima Sjedinjenih Američkih Država.
- B. Instrumenti treće strane i raspoloživost sredstava.** U cilju obezbeđivanja pomoći predviđene ovim MOR, USAID može da zaključuje ugovore i druge instrumente sa javnim i privatnim stranama, uključujući DAI Global LLC, kako smatra za potrebno. Takvi instrumenti, nakon što se u celosti izvrše, predstavljaju zakonsku obavezu USAID-a. Svaka pomoć i radnja USAID-a u skladu sa ovim MOR zavisi od raspoloživosti sredstava i dodatnog sporazuma između USAID-a i datih javnih i privatnih strana u vezi sa pružanjem takve pomoći. Pošto ovim predviđena pomoć i radnje USAID-a mogu zavisiti od drugih obavezujućih instrumenata, u slučaju sukoba njihovih odredaba i odredaba ovog MOR, preovlađuju odredbe drugih instrumenata. Nijedna treća strana nema pravo da potražuje

prava pod nekim takvim instrumentom kao treća strana koja je korisnik, iako ona može biti korisnik pomoći obezbeđene pod nekim takvim instrumentom.

- C. Publicitet.** Učesnici daju odgovarajući publicitet ovim predviđenoj pomoći kao programu kojem USAID pruža doprinos. Takav publicitet obuhvata obeležavanje robe, građevinskih lokacija i izgrađenih objekata prema smernicama USAID-a. Učesnici imaju nameru da sarađuju oko objavljivanja rezultata aktivnosti na osnovu ovog MOR i na način koji je prikladan i dosledan pravilima USAID-a o zaštitnom znaku i obeležavanju, koja se mogu pronaći na: [www.usaid.gov/branding](http://www.usaid.gov/branding).
- D. Povezanost sa Okvirnim bilateralnim sporazumom.** Svaka pomoć koju USAID pruža deo je programa pomoći Vlade SAD upućene Kosovu, pod Sporazumom o ekonomskoj i tehničkoj saradnji između Vlade Sjedinjenih Američkih Država i Vlade Republike Kosovo, od 29.03.2012. godine, i pod Sporazumom o izmenjenoj i obnovljenoj pomoći između Sjedinjenih Američkih Država i Republike Kosovo od 02.09.2010. godine, sa potonjim izmenama i dopunama, i zavisi od rokova i uslova datih sporazuma, uključujući ovde i odredbe u vezi sa izuzećem od poreza i carinskih dažbina.
- E. Ocena i obustava Sporazuma.** Tokom trajanja projekta TEAM, Učesnici imaju blisku koordinaciju i međusobnu saradnju. Ova koordinacija i saradnja, između ostalog, obuhvataju i zvaničnu ocenu napretka. Ako, u sklopu tog procesa, opština:
1. pokaže da nije posvećena uspešnom ostvarivanju rezultata koji su usaglašeni opštinskim planovima rada; ili
  2. ako se ispostavi da radi u suprotnosti sa bilo kojim važećim zakonom ili uredbom,
- DAI zadržava pravo da obustavi svoj rad u opštini, o čemu obaveštava opštinu u pisanom obliku. Rad DAI-a se nastavlja samo ako mu opština dostavi dovoljno pisanih dokaza o svom planu i potonjoj ispravci svakog nedostatka ili propusta koji je doveo do obustavljanja rada.
- F. Izmene i otkaz.** Ovaj MOR Učesnici mogu da izmene ili prilagode uz pisanu saglasnost. Svaki Učesnik ima pravo da otkaze svoje učešće u ovom MOR dostavljanjem pisanog obaveštenja drugom Učesniku trideset (30) dana unapred.
- G. Datum stupanja na snagu i rok važenja.** Ovaj MOR stupa na snagu na dan kada ga potpišu Učesnici i ostaje na snazi do 10.01.2022. godine.
- H. Predstavnici.** Učesnike predstavljaju lica koja su čelnici ili vrše dužnosti čelnika kod potpisnika ovog MOR. Svaki Učesnik ima pravo da, uz pisano obaveštenje koje dostavlja drugim Učesnicima, odredi dodatne predstavnike koji su ovlašćeni da ga predstavljaju u svaku svrhu, izuzev izvršenja zvaničnih izmena ovog MOR. Svaki Učesnik je dužan da drugom Učesniku dostavi pisano obaveštenje u slučaju promene ovlašćenih predstavnika.
- I. Jezik.** Ovaj MOR je sačinjen na engleskom, albanskom i srpskom jeziku. U slučaju dvosmislenosti ili sukoba između datih verzija, verzija na engleskom jeziku preovlađuje.

**U PRISUSTVU UČESNIKA**, od kojih svako postupa preko svog propisno ovlašćenog predstavnika, isti ovaj MOR potpisuju svojim imenima te zaključuju dana **10. maja 2017. godine**.

**AGENCIJA SJEDINJENIH DRŽAVA ZA MEĐUNARODNI RAZVOJ**

---

**James Hope**  
Direktor Misije/Kosovo

**OPŠTINA VUČITRN**

---

**Bajram Mulaku**  
Gradonačelnik

---

**Shpetim Zhegrova**  
Predsedavajući Skupštine opštine

other, identify additional representatives authorized to represent that Participant for all purposes other than executing formal amendments to this MOU. Each Participant is to notify the other in writing of changes in the authorized representatives.

- I. **Language.** This MOU is prepared in the English, Albanian and Serbian languages. In the event of ambiguity or conflict among the versions, the English language version is to control.

IN WITNESS WHEREAS, the Participants, each acting through its duly authorized representative, have caused this MOU to be signed in their names and delivered as of **May 10, 2017.**

**THE UNITED STATES AGENCY FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT**



James Hope  
Mission Director/Kosovo



**THE MUNICIPALITY OF VUSHTRRI/VUČITRN**



Bajram Mufaku  
Mayor



Shpetim Zhegrova  
Chair of the Municipal Assembly



REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVO  
KOMUNA E VUSHTRRIË-OPËTINA VUÇITEN

№ Nr / Vit 595 / 17

No. i Dp. / Ds. et

Data / Datum 12.05.2017

VUSHTRRI - VUÇITEN



REPUBLIKA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI

Kryetari

Bazuar në nenin 5 të Ligjit për Legalizim neni 77 pika "j", në bazë të propozimit të drejtorisë për Urbanizëm dhe nenin 67 pika "g" të Statutit të Komunës, Kryetari i Komunës merr këtë:

### V E N D I M

1. Për formim të komisionit profesional për vlerësimin e objektit për legalizim:
  - 1.1 Egzon Haradinaj – kryesues i komisionit
  - 1.2 Nexhat Merovci – anëtar
  - 1.3 Ardi Ukshini – anëtar
2. Komisioni është i obliguar që të dalë në teren në bazë të kërkesës së z.Gëzim Zuqaku për vlerësimin nëse objekti në fjalë i plotëson Kriteret për legalizim .Objekti ndodhet në rrugën "Vesli Klark" në Vushtri.
3. Komisioni pas vlerësimit të gjendjes së objektit përgatit raport me shkrim. Raporti do të ju dërgohet i Drejtorisë për Urbanizëm dhe Drejtorisë për Inspektim.
4. Vendimi hyn në fuqi në ditën e nënshkrimit.
5. Vendimi ju dërgohet: Drejtorisë për Urbanizëm dhe Mbrojtje të Mjedisit, anëtarëve të komisionit dhe arkivit të sekretarisë.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku



REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA SË KOSOVO KOMUNA E VUSHTRRËS - OPŠTINA VUČITAN	
Nr. / No / No	597/17
Nr. i Qp. / No. n.	
Data / Datum	16.05.2017
VUSHTRRI - VUČITAN	

Duke u bazuar në Udhëzimin Administrativ Nr.07/2012 mbi Marrëdhënien e Punës në Policinë e Kosovës neni 44. për Punësimin Sekondar , zyrtarët policorë mund të angazhohen në punë sekondare jashtë detyrës së rregullt policore, sipas marrëveshjeve të nënshkruara ndërmjet Policisë dhe organizatave tjera, ku kërkohet zbatimi i autorizimeve policore : pika c) sigurimi dhe mbrojtja e jetës dhe e pronës dhe pika d) zbatimi rutinor i ligjit për autoritetet publike, me dt. \_\_\_\_\_ 2017 lidhet kjo:

### MARRËVESHJE MIRËKUPTIMI PËR OFRIM TË SIGURISË FIZIKE NË NDËRTESËN E KOMUNËS NË VUSHTRRI

Palët e marrëveshjes:

1. KOMUNA Vushtrri, Sheshi "Hasan Prishtina" nr. 173
2. POLICIA E KOSOVËS, Rr. "Luan Haradinaj" në Prishtinë ( në tekstin vijues: punëmarrësi-kryesi i shërbimeve të sigurimit) si palë e dytë.

#### Neni 1.

##### Qëllimi

Qëllimi i lidhjes së kësaj marrëveshje është angazhimi i dy zyrtarëve policorë me uniformë për krijimin e sigurisë fizike për zyrtarët e komunës, prej pjesës para derës së hyrjes në ndërtesën e komunës, korridoret dhe ambientet brenda ndërtesës.

#### Neni 2.

##### Obligimet e palëve

##### 2.1 Obligimet e punëmarrësit

2.1.1. Shërbimet e sigurisë fizike duhet të kryhen nga pjesëtarët policorë në uniformë jashtë orarit të rregullt të tyre të punës policore.

2.1.2 Zyrtarët policorë, gjatë kryerjes së punës së sigurisë fizike duhet të përmbahen Ligjit për Policinë e Kosovës, udhëzimeve administrative dhe akteve tjera nënligjore të PK-së.

2.1.3 Shërbimet e përcaktuara në pikën paraprake, punëmarrësi duhet t'i kryej ditëve të punës prej orës 08:00-16:00 me nga dy zyrtar policor.

2.1.4 Në rast të dështimit të zyrtarëve policorë në ofrimin e sigurisë ndaj zyrtarëve të komunës, të njejtit do të merren në pyetje nga mbikqyrësit e tyre të drejtëpërdrejtë dhe ndërmerren masa konform legjislacionit të zbatueshëm.

## **2.2 Obligimet e punëdhënësit**

2.2.1 Punëdhënësi obligohet që punëmarrësit t'ia siguroj kushtet e nevojshme të punës për ofrim të sigurisë për jetën dhe shëndetin e zyrtarëve komunal.

2.2.2 Sigurimin e vendit-hapësirës së përshtatshëm, të sigurt dhe të dukshëm për punonjësin e PK.

2.2.3 Të bëj kompensimin e shpenzimeve dhe dëmtimeve eventuale të pajisjes pa fajin e pjesëtarit të PK-së të cilat i janë shkaktuar gjatë kryerjes së detyrës së sigurimit, apo dëmeve-dëmtimeve të sendeve tjera të cilat është dashur që të përdoren nga pjesëtari i PK-së gjatë ofrimit të sigurisë fizike.

### **Neni 3.**

#### **Pagesa**

Pagesa bëhet në llogari të punëmarrësit, në përputhshmëri me normën e orëve për punën e kryer. Për një orë pune, zyrtari policor i angazhuar duhet të paguhet në vlerë prej 2.50 € (dy euro e gjysmë).

### **Neni 4.**

Punëdhënësi është i obliguar që të realizoj pagesën sipas faturimeve mujore në afat prej 30 (tridhjetë) ditësh nga data e pranimit të faturimit në llogarinë e punëmarrësit Nr.SHQ8B-11111111110:

Spektori i Punës Jashtë Detyrës Zyrtare dhe Punë Dytësore(sekundare) -numri i llogarisë 1000-4000-7000-1247. Emri i Bankës: B.Q.K –Prishtinë.

### **Neni 5.**

#### **Kohëzgjatja**

Kjo marrëveshje është e vlefshme nga data 18.05.2017 gjer me 17.06.2017.

Vazhdimi mund të bëhet me aneks marrëveshje me shkrim, me pajtimin paraprak dhe nënshkrimin e të dy palëve të marrëveshjes.

### **Neni 6.**

Kjo marrëveshje mund të shfuqizohet nga palët, para afatit për të cilin është lidhë, me kushte që të bëhet paralajmërimi 30 (tridhjetë) ditë para ndërprerjes së marrëveshjes së mirëkuptimit.

#### Neni 7.

Palët kontraktuese zotohen (obligohen) se do ti zbatojnë me përpikëri të gjitha rregullat dhe detyrimet e marra sipas dispozitave të kësaj marrëveshje.

#### Neni 8.

Në rast mosmarrëveshje eventuale, palët pajtohen që e njëjta të zgjidhet me mirëkuptim nga ana e komisionit-arbitrazhit në përbërje prej 4 (katër) anëtarëve, ku secila palë do ti ketë nga 2 (dy) anëtar, në të kundërtën kompetent për zgjedhjen e kontestit do të jetë gjykata kompetente .

#### Neni 9.

Kjo marrëveshje hyn në fuqi ditën e nënshkrimit nga palët nënshkruese.

#### Neni 10.

Kjo marrëveshje është përpiluar në dy ekzemplarë në origjinal, që nënkupton nga një për secilën palë nënshkruese.

#### NËNSHKRIMI I PUNËDHËNËSIT

Kryetari i Komitetit  
z. Bajram Mulaj



Tel. kontaktues: 028/574-524

#### NËNSHKRIMI I PUNËMARRËSIT

Kolonel Taibe Canolli Brajshori  
Drejtor i Divizionit për Personel dhe Administratë  
Drejtoria e Përgjithshme e Policisë Prishtinë



Tel-kontaktues-038/5080-1511

045-499-588



REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVO  
KOMUNA E VUSHTRRËS - OPŠTINA VUČITEN

Nr. / No. 634/17

Nr. i titullit / Titull: \_\_\_\_\_

Data: / Datum: 22.05.2017

VUSHTRRI - VUČITEN



REPUBLIKA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI

Kryetari

Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040 dhe nenin 67.1 shkronja (g) të Statutit të Komunës, si dhe në bazë të kërkesës të datës 08 maj 2017 të Komisionit për shqyrtim të kërkesave për ndarje të subvencioneve në Drejtorinë për Kulturë, Rini dhe Sport, Kryetari i Komunës me datën 22 maj 2017 merr këtë:

### V E N D I M

- Me këtë Vendim lejohen mjete financiare nga fondi për transfere dhe subvencione për:
  - 1.1. OJQ "ACCESS", të cilën e përfaqëson Leotrim Latifi, në shumën prej katërqind (400) euro.
  - 1.2. OJQ "Lidhja Ardhmëria për përparim dhe demokraci", të cilën e përfaqëson Agron Aliu, në shumën prej katërqind (400) euro.
  - 1.3. Shoqëria Kuluro-artistike "Abrashovic", të cilën e përfaqëson Marina Rakiq, në shumën prej dyqind (200) euro.
  - 1.4. OJQ "Lëvizja Koha", të cilën e përfaqëson Qëndrim Uka, në shumën prej katërqind (400) euro.
- Pagesa e mjeteve financiare të përmendura në pikën 1 të këtij Vendimi, bëhet nga buxheti i Drejtorisë për Kulturë, Rini dhe Sport, dhe shfrytëzohen për realizimin e aktiviteteve sipas planit të DKRS-së.
- Për zbatimin e këtij vendimi do të kujdesen: Drejtoria për Kulturë, Rini dhe Sport dhe Drejtoria për Buxhet dhe Financa.
- Ky Vendim hyn në fuqi në ditën e nënshkrimit.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku

Nga një kopje e këtij Vendimi iu dërgohet:  
-Drejtorisë për Kulturë, Rini dhe Sport;  
-Drejtorisë për Buxhet dhe Financa,  
-Arkivit të Sekretarisë.



REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVO  
KOMUNA E VUSHTRISË - OPŠTINA VUŠTRIN

QZ No. / 035/17

No. i Sj. / 0000

Data / Datum: 22.05.2017

VUŠTRIN - VUŠTRIN



REPUBLIKA E KOSOVËS - KOMUNA VUŠTRIN

Kryetari

Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040 dhe nenin 67.1 shkronja (g) të Statutit të Komunës, si dhe në bazë të kërkesës të datës 08 maj 2017 të Komisionit për shqyrtim të kërkesave për ndarje të subvencioneve në Drejtorinë për Kulturë, Rini dhe Sport, Kryetari i Komunës me datën 22 maj 2017 merr këtë:

#### V E N D I M

- Me këtë Vendim lejohen mjete financiare nga fondi për transfere dhe subvencione për:
  - 1.1. Klubin e basketbollit "Vushtrria Basket", të cilën e përfaqëson Liridon Hajdini, në shumën prej pesëqind (500) euro.
  - 1.2. Produksioni "Art Media", të cilën e përfaqëson Artan Miftari, në shumën prej katërqind (400) euro.
  - 1.3. Klubi i Boksit "Vushtrria", të cilën e përfaqëson Shefqet Hajdari, në shumën prej pesëqind (500.00) euro.
- Pagesa e mjeteve financiare të përmendura në pikën 1 të këtij Vendimi, bëhet nga buxheti i Drejtorisë për Kulturë, Rini dhe Sport, dhe shfrytëzohen për realizimin e aktiviteteve sipas planit të DKRS-së.
- Për zbatimin e këtij vendimi do të kujdesen: Drejtoria për Kulturë, Rini dhe Sport dhe Drejtoria për Buxhet dhe Financa.
- Ky Vendim lyp në fuqi në ditën e nënshkrimit.



Kryetari i Komunës

Bejram Mulaku

Nga një kopje e këtij Vendimi tu dërgohet:  
-Drejtoria për Kulturë, Rini dhe Sport;  
-Drejtoria për Buxhet dhe Financa;  
-Arkivin të Sekretarisë.

REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVO  
KOMUNA E VUSHTRISË - OPŠTINA VUČITRIN

02.Nr./Sa 643/17

Nr.Fil./Rr. sh         

Data / Datum 25.05.2017

VUÇITRRI - VUČITRIN



REPUBLIKA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI

Kryetari



Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040, nenin 67, "g" të Statutit të Komunës, Kryetari i Komunës merr këtë:

## V E N D I M

1. Lejohet shfrytëzimi i automjetit zyrtar të Komunës së Vushtrrisë prej datës 25.05.2017 deri më 17.06.2017 nga ora 08:00 deri 17:00 (në raste të veçanta edhe më gjatë, me lejen e Kryetarit dhe Nënkryetarit të Komunës), për përgatitjet paraprake të zgjedhjeve, si dhe ditën e zgjedhjeve për nevojat e Komisionit Komunal të Zgjedhjeve.
2. Shfrytëzimi i automjetit zyrtar lejohet për këta anëtarë të KKZ-së:
  - Betim Xhema, automjeti 02Z-10-27 dhe
  - Leutrim Imeri, automjeti 02Z-10-27.
3. Për zbatimin e këtij vendimi do të kujdeset Driton Dallku, Shef i autoparkut të komunës.
4. Vendimi hyn në fuqi në ditën e nënshkrimit.
5. Vendimi iu dërgohet: Shefit të autoparkut të komunës, kryetarit të KKZ dhe Arkivit të Sekretarisë.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku



Republika e Kosovës  
Republika Kosova-Republic of Kosovo  
Qeveria-Vlada-Government  
*Ministria e Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural*  
*Ministarstvo Poljoprivrede Sumarstva i Ruralnog Razvoja*  
*Ministry of Agriculture Forestry and Rural Development*

Duke marrë parasysh nenin 4, 21, 22 të Ligjit Nr. 03/L-189 për Administratën Shtetërore të Republikës së Kosovës, (Gazeta Zyrtare, nr. 82, 21 Tetor 2010), nenin 26 dhe 27 të Ligjit Nr.04/L-040 për Rregullimin e Tokës (Gazeta Zyrtare nr.3/22 Shkurt 2012), dhe duke u bazuar në nenin 8 (paragrafi 1.4) dhe shtojcën 14 të Rregullores Nr. 02/2011 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, nenin 5 të Ligjit Nr. 03/L-040 për Vetëqeverisje Lokale, si dhe Ligjin Nr. 05/L-125 për Buxhetin e Republikës së Kosovës për vitin 2017 lidhet kjo:

**MARRËVESHJE E MIRËKUPTIMIT  
PËR FINANCIMIN E PROJEKTIT PËR FUTJEN E TË DHËNAVE NË SISTEMIN E  
RREGULLIMIT TË TOKËS DHE RI RREGULLIMIN E TABELËS NR.15 ZK  
BAJSKE NË KOMUNËN E VUSHTRRISË**

E lidhur ndërmjet:

1. Ministria e Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural, Adresa: "Nëna Terezë" nr.44 Prishtinë (në tekstin e mëturjeshëm MBPZHR) në njërën anë, dhe
2. Komuna e Vushtrrisë, Adresa; Sheshi "Hasan Prishtina" Nr.173 Vushtrri, (në tekstin e mëtejshëm Komuna), në anën tjetër.

**Neni 1  
Qëllimi**

Me këtë Marrëveshje mirëkuptimi përcaktohet mënyra e financimit të Projektit për futjen e të dhënave në sistemin e rregullimit të tokës dhe ri rregullimin e Tabelës Nr.15 ZK Bajske në Komunën e Vushtrrisë si dhe përcaktimi i obligimeve të MBPZHR-së dhe Komunës së Vushtrrisë për realizimin e projektit të tillë.

**Neni 2  
Vlera e projektit dhe mënyra e financimit**

Vlera financiare për realizimin e Projektit nga neni 1 i kësaj marrëveshje të mirëkuptimi është dyzet mijë euro (40,000.00€).

**Neni 3  
Obligimet e Ministrisë së Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural**

1. MBPZHR-ja i zoton mjetet financiare për zbatimin e Projektit nga neni 1 dhe 2 të kësaj Marrëveshje të Mirëkuptimi nga kategoria ekonomike e subvencioneve dhe transfereve të kodit organizativ Nr. 40100 Departamenti i Politikave Bujqësore dhe Tregjeve të Ministrisë së Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural.

2. Pagesat për financimin e projektit bëhet në pajtim me futjen e të dhënave në sistemin e rregullimit të tokës dhe ri rregullimin e Tabelës Nr.15 ZK Bajске në Komunën e Vushtrrisë.
3. MBPZHR-ja cakton një (1) zyrtar monitorues për mbikëqyrjen e realizimit të projektit i cili monitoron projektin nga fillimi deri në përfundim të saj dhe nëse vëren parregullsi apo defekte gjatë zbatimit të kësaj marrëveshje mirëkuptimit e njofton zyrtarin e lartë kryesor administrativ të Ministrisë.

#### **Neni 4 Obligimet e Komunës**

1. Komuna e Vushtrrisë merr përsipër të emëroi me Vendim Komisionin e hapjes dhe atë të vlerësimit të tenderit, në pajtim me kriteret dhe procedurat e përcaktuara në Ligjin Nr.04/L-042 të Prokurimit Publik, Ndryshimet dhe Plotësimet e përcaktuara me Ligjin Nr.04/L-237, Ligjin Nr.05/L-068, dhe Ligjin Nr.05/L-092 si dhe Ligjin Nr.04/L-194 për Menaxhimin e Financave Publike dhe Përgjegjësi si dhe aktet nënligjore që dalin nga zbatimi i tyre.
2. Komuna e Vushtrrisë obligohet që të krijojë kushtet e nevojshme për zbatimin e projektit nga neni 1 i kësaj marrëveshje mirëkuptimi.
3. Komuna emëron projekt-menaxherin/organin mbikëqyrës për zbatimin e projektit nga neni 1 i kësaj marrëveshje të mirëkuptimit.
4. Komuna obligohet që të njoftojë MBPZHR-në për çdo propozim ndryshim eventual për zbatimin e projektit dhe të kërkojë pëlqimin e sajë
5. Komuna për të realizuar pagesat për punët/furnizimet e kryera në nivel të financimit nga ana e MBPZHR-së të kompletoj këto dokumente:
  - 5.1. Procesverbalin e hapjes së tenderit dhe raportin e vlerësimit të tenderit si dhe në rastet e korigjimit të çmimeve të dorëzohen dokumentet e korigjuara.
  - 5.2. Kopjen e kontratës të nënshkruar me operatorin ekonomik së bashku me ofertën financiare të verifikuar nga origjinali prej menaxherit të prokurimit të Komunës.
  - 5.3. Vendimi mbi emërimin e menaxherit të projektit, vendimin për emërimin e organit mbikëqyrës vendimin e komisionin e pranimit nga ana e Komunës.
  - 5.4. Raportin e menaxherit të projektit, organit mbikëqyrës, dhe komisionin për futjen e të dhënave në sistemin e rregullimit të tokës dhe ri rregullimin e Tabelës Nr.15 ZK Bajске në Komunën e Vushtrrisë
  - 5.5. Faturën origjinale nga operatori ekonomik deri në lartësinë e shumës së financuara nga MBPZHR-ja.
  - 5.6. Kopjen e certifikatës së biznesit, llogarinë bankare dhe letër njoftimin e pronarit të operatorit ekonomik - nëse nuk është i regjistruar në SMIFK-Departamenti i Thesarit-Ministria e Financave.
6. Komuna duhet të ndërmerret të gjitha masat dhe veprimet që projekti të përfundoj deri më 30 Qershor 2018 në të kundërtën përgjegjësi bie mbi Komunën.
7. Komuna është e obliguar të njoftojë MBPZHR për rrjedhat e realizimit të projektit sipas progresit të punimeve deri në përfundim të projektit.

#### **Neni 5 Ndryshimet dhe ndërprerja e Marrëveshjes së mirëkuptimit**

1. Me pëlqimin paraprak të palëve nënshkruese MBPZHR-së dhe Komunës, Marrëveshja mund të ndryshohet dhe plotësohet.
2. Pala e cila dëshiron shpëputjen e kësaj marrëveshje të mirëkuptimit është e obliguar që në afat prej 30 ditësh, paraprakisht të paraqes kërkesën në formë të shkruar për shpëputjen e saj.



3. MBPZHR-ja e mban të drejtën e ndërprerjes së shfrytëzimit të buxhetit për këtë destinim në rast se konstaton se Komuna nuk i përmbush obligimet e veta të dala nga kjo Marrëveshje.
4. Në rast se konstatohet se Komuna nuk i përmbush obligimet e veta të dala nga kjo marrëveshje, atëherë MBPZHR e mban të drejtën e ndërprerjes së mjeteve financiare të destinuara për zbatimin e këtij projekti.

#### **Neni 6 Pronësia e projektit**

1. Me pranim - dorëzimin e punëve të kryera nga ana e operatorit ekonomik për futjen e të dhënave në sistemin e rregullimit të tokës dhe ri rregullimin e Tabelës Nr.15 ZK Bajske në Komunën e Vushtrrisë do të kalojnë në pronësi të Komunës.
2. Ky investim regjistrohet në pronësi të Komunës në mënyrë elektronike dhe fizike në sistemin e pasurisë në Ministrinë e Financave (SMIFK).

#### **Neni 7**

Pjesë përbërëse e kësaj marrëveshjeje mirëkuptimit është Kërkesa e Komunës së Vushtrrisë për mbështetje financiare me Ref.54/2017 e dt. 26.04.2017

#### **Neni 8 Zgjidhja e Marrëveshjes**

Kontestet eventuale rreth përmbushjes së kësaj marrëveshjeje do të zgjedhën me marrëveshjen e palëve kontraktuese e nëse nuk mund të arrihet marrëveshja, kontestin do ta zgjedh Gjykata kompetente në Prishtinë.

#### **Neni 9**

Kjo Marrëveshjeje është hartuar në katër (4) kopje identike, nga dy (2) për secilën palë kontraktuese.

#### **Neni 10 Hyrja në fuqi**

Marrëveshja hyn në fuqi ditën e nënshkrimit \_\_\_/\_\_\_/2017

**PËR: MBPZHR**  
Sekretari i Përgjithshëm  
Z. Kapllan HALIMI

/Nënshkrimi/



**PËR: Komunën e Vushtrrisë**  
Kryetari  
Z. Bajram MULAKU

/Nënshkrimi/



REPUBLICA E KOSOVËS - REPUBLIKÄ E KOSOVËS  
KOMUNA E VUSHTRRI - КОМУНА ВУШТРИ

№ K.27/LP: 654/17

№ K.15/L.2017: \_\_\_\_\_

Data / Datum: 29.05.2017

VUSHTRRI - ВУШТРИ



REPUBLIKA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI

Kryetari



Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040, nenin 67 "g" të Statutit të Komunës, Kryetari i Komunës merr këtë:

#### V E N D I M

1. Lejohet pagesa e faturës nr.0027933, dt. 08.05.2017, në shumë prej 100.60 € (njëqindeuro e gjashtëdhjetë cent), për shpenzimet e krijuara në NPH "6 Vllëzërit Istrefi" në Vushtri, me mysafir zyrtar – delegacioni i Komunës Vaxjo nga Suedia.
2. Pagesa të bëhet nga buxheti i Zyrës së Kryetarit të Komunës në llogarinë bankare të paraqitur në faturë e cila është e bashkëngjitur në shtojcë të këtij vendimi.
3. Për zbatimin e këtij vendimi do të kujdeset Drejtoria për Buxhet dhe Financa.
4. Vendimi hyn në fuqi në ditën e nënshkrimit.
5. Vendimi ju dërgohet: Drejtorisë për Buxhet dhe Financa dhe Arkivit të Sekretarisë.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku

REPUBLICA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI  
Nr. 656/17  
29.05.2017  
VENDITJE - VUÇITJE



REPUBLICA E KOSOVËS - KOMUNA VUSHTRRI

Kryetari



Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale Nr.03/L-040, nenin 67 "g" të Statutit të Komunës, Kryetari i Komunës merr këtë:

### V E N D I M

1. Lejohet pagesa e faturës nr.0027830, dt. 23.05.2017, në shumë prej 235,17 € (dyqindetridhjetëpesëeuro e shtatëmbëdhjetë cent), për shpenzimet e krijuara në NPH "6 Vllëzërit Istrefi" në Vushtri, me mysafir zyrtar – delegacioni i Ambasadës së Norvegjisë.
2. Pagesa të bëhet nga buxheti i Zyrës së Kryetarit të Komunës në llogarinë bankare të paraqitur në faturë e cila është e bashkëngjitur në shtojcë të këtij vendimi.
3. Për zbatimin e këtij vendimi do të kujdeset Drejtoria për Buxhet dhe Financa.
4. Vendimi hyn në fuqi në ditën e nënshkrimit.
5. Vendimi ju dërgohet: Drejtorisë për Buxhet dhe Financa dhe Arkivit të Sekretarisë.



Kryetari i Komunës

Bajram Mulaku



REPUBLIKA E KOSOVËS REPUBLICA KOSOVO	
KOMUNA E VUSHTRRIË OPŠTINA VUČITRË	
Nr. Nr. / Nr.	671/17
Nr. F. Gj. / Nr. Gj.	
Data / Data	30.05.2017
VUSHTRRI - VUČITRË	



REPUBLIKA E KOSOVËS  
KOMUNA VUSHTRRI

Bazuar në nenin 13 të Ligjit për Vetëqeverisjen Lokale nr.03/L-040 dhe nenit 67 "g" të Statutit të Komunës, si dhe në bazë të kërkesës Nr.02-104-02-23735/17 të dt. 15.05.2017, Kryetari i Komunës merr:

V E N D I M

1. z. Abdullah Pirçe, përfaqësues i Komunitetit turk në Vushtri, i lejohet një ndihmë financiare në shumë prej 300 € (treqind euro), për mbulimin e shpenzimeve lidhur me aktivitetet për kremtimin e Ditës memoriale të turqve në Vushtri.
2. Shuma e mjeteve të cekura si në pikën paraprake të këtij vendimi duhet të paguhet nga buxheti i komunës – fondi për transfere dhe subvencione nga Drejtoria për kulturë, Rini dhe Sport.
3. z. Abdullah Pirçe apo i autorizuari i tij ligjor duhet të ofroj kopjen e dokumentit të identifikimit dhe të kartelës bankare në Drejtorinë për Buxhet dhe Financa në Vushtri me qëllim të implementimit të këtij vendimi.
4. Zbatimin e këtij vendimi do ta bëjë Drejtoria për Kulturë, Rini dhe Sport si dhe Drejtoria për Buxhet dhe financa në Vushtri.
5. Nga një kopje e këtij vendimi t'i dërgohet drejtorive të cekura në pikën 4, një kopje palës dhe një kopje të ruhet në dosje.



Kryetari i Komunës

Ednam Mulaku